



کد محصول  
ES1597



آخرین بروز رسانی  
۳۱ آبان ۱۴۰۴

## سوالات تستی

# عربی (ویژه آزمون سردفتری)

✓ ویژه آزمون سردفتری ازدواج و طلاق

✓ نسخه رایگان شامل ۱۰۰ سوال (تعداد کمتر و تنها برخی دارای پاسخ)

✓ برای تهیه نسخه اصلی، با ۲۳۶ سوال به همراه پاسخنامه تشریحی، به سایت ایران عرضه مراجعه نمایید.



## لینک های مفید آزمون سردفتری ازدواج و طلاق

خرید این محصول	سوالات رایگان سردفتری ازدواج و طلاق با پاسخنامه
خرید سوالات حقوق مدنی	خرید سوالات سردفتری ازدواج و طلاق
منابع آزمون	اخبار آزمون
شبکه های اجتماعی ایران عرضه (فایل های رایگان + تخفیفات هفتگی + اخبار)	
(برای مشاهده هر بخش روی آن بزنید  )	
<p><b>آخرین بروزرسانی ها:</b></p> <p>۱۴۰۴/۰۸/۱۳ تالیف مجدد محصول</p>	

۲ سوال ابتدایی این فایل، دارای پاسخنامه تشریحی می باشد. در صورت تمایل به دریافت سوالات بیشتر با جواب تشریحی می توانید این محصول را از سایت ایران عرضه خریداری نمایید.

خرید محصول

## ❖ سوالات عربی (ویژه آزمون سردفتری) تالیف ایران عرضه

۱- کدام گزینه در مورد ترجمه از عربی به فارسی صادق نیست؟

(۱) ترجمه، هنر و علم است.

(۲) باید ذوق و سلیقه مترجم همراه توانمندی های زبانی، مانند شناخت ویژگی های زبان مبدأ و مقصد باشد.

(۳) شناخت یکی از زبان ها یا مبدأ و مقصد کافی است.

(۴) باید دانست هر نوع فعلی در زبان فارسی هست در زبان عربی نیز مانند زبان فارسی فرمول های مشخصی ندارد.

❑ پاسخ سایت ایران عرضه: گزینه ۳ ❖ شناخت ویژگی های زبان مبدأ و مقصد از خصوصیات بارز یک مترجم است و گزینه

۳ اشتباه است بقیه گزینه ها در مورد ترجمه صادق است

۲- کدام عبارت در مورد علت شباهت **إِنَّ** و **أَخَوَاتِهَا** به فعل صحیح نیست؟ {ایران عرضه}

(۱) **إِنَّ** جمیع هذه الحروف علی وزن الفعل.

(۲) هذه الحروف مبنيہ علی الفتح كما هو الحال فی الفعل الماضي.

(۳) یوجد فیها معنی الفعل، مثلاً معنی «**إِنَّ**» و «**أَنَّ**» **حَقَّقْتُ** و...

(۴) لا تتصل الضمائر بهذه الحروف كما تتصل بالفعل.

❑ پاسخ سایت ایران عرضه: گزینه ۴ ❖ تتصل الضمائر بهذه الحروف كما تتصل بالفعل. فنقول: **إِنَّهُ**، كما نقول: **صَرَبَهُ**؛ وإِنِّي

كما نقول: **عَرَفَنِي**

۳- «هیچ ... نیست» در ترجمه کاربرد کدام یک از انواع «لا» صادق است؟

(۱) لای نفی جنس (۲) لای نفی (۳) لای نفی مضارع (۴) لا، حرف جواب

۴- کدام مورد جزو شرایط ذکر شده توسط نحویون برای عمل لای نفی جنس نمی باشد؟

(۱) حرف نفی بودن «لا»؛ پس اگر «لا» اسم به معنای غیر یا حرف زائد باشد، عمل نمی کند و به جمله اسمیه اختصاص ندارد.

(۲) صراحت داشتن نفی حکم از جنس؛ پس اگر در معنای «لا» احتمال «نفی واحد» وجود داشته باشد، «لا» عمل «**إِنَّ**» را

انجام نمی دهد و با وجود شرایط عمل لای شبیه به لیس مانند لیس عمل می کند.

(۳) معرفه بودن اسم و خبر

(۴) عدم فاصله بین «لا» و اسم آن.

۵- به ترتیب نقش های کلمه خوشحال درسه عبارت زیردر کدام گزینه صحیح است؟

الف: رَأَيْتُ وَلَدًا مَسْرُورًا . ب: رَأَيْتُ الْوَلَدَ الْمَسْرُورَ . ج: رَأَيْتُ الْوَلَدَ، مَسْرُورًا.

(۱) مفعول - حال - صفت (۲) صفت - صفت - حال

(۳) حال - صفت - حال (۴) حال - حال - حال

۶- کدامیک از مباحث دستوری زیر در دریافت معنا تأثیر دارد؟

(۱) بحث غیر منصرف (۲) انواع اعلال و ماقبل اعلال

(۳) نوع بناء در فعل ماضی و امر (۴) تشخیص محلّ اعرابی

۷- تعیین مترادف و متضاد کلمات چه مهارتی از مهارت های زبانی محسوب می شود؟

(۱) مهارت واژه شناسی (۲) مهارت ترجمه

(۳) مهارت درک و فهم (۴) مهارت شناخت قواعد

۸- در طراحی سؤال ازمیان افعال ناقصه تأکید بر شکل های مختلف کدام فعل است؟

(۱) كَانَ (۲) لَيْسَ (۳) صَارَ (۴) أَصْبَحَ

۹- كَمْ معرفه فی العبارة التالية: «مَنْ سَاطَرَ عَيْبِكَ فَهُوَ عَدُوُّكَ»؟

(۱) ۶ (۲) ۵ (۳) ۴ (۴) ۳

۱۰- عَيْن «ال» تغید معنی الإشارة: (تنظیم توسط فروشگاه ایران عرضه)

(۱) رَأَيْتُ سِيَارَاتٍ كَثِيرَةً؛ السِيَارَاتُ كَانَتْ فِي سَاحَةِ الْمَدْرَسِ!

(۲) سَيَذْهَبُ الشَّاعِرُ إِلَى مَجْمَعِ الشُّعْرَاءِ؛ ذَلِكَ الشَّاعِرُ يَتَكَلَّمُ عَنْ شِعْرِهِ الْحَدِيثِ!

(۳) لَيْلَةُ الْامْتِحَانِ قَرِيبَةٌ وَالْامْتِحَانَاتُ صَعِبَةٌ لِي؛ لَأَتِي مَا قَرَأْتُ دُرُوسِي حَتَّى الْآنِ!

(۴) وَقَفْتُ سِيَارَةً زَمِيلِي فِي مَكَانٍ وَقُوفِ السِّيَارَاتِ؛ هَذِهِ سِيَارَةُ اشْتَرَاهَا زَمِيلِي أَخِيرًا!

۱۱- عَيْن ما فيه معرفه بالعلم:

(۱) هُوَ رَجُلٌ مُحَسِّنٌ يَسَاعِدُ الْفُقَرَاءَ.

(۲) أَنَا سَعِيدٌ بِسَمَاعِ هَذَا الْخَبَرِ الْمُبْرَحِ.

(۳) الْمُؤْمِنُ هُوَ الَّذِي يَتَوَكَّلُ عَلَى رَبِّهِ.

(۴) وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَى قَوْمِهِ فَلَبِثَ فِيهِمْ أَلْفَ سَنَةٍ إِلَّا خَمْسِينَ عَامًا

۱۲- عَيْن الْخَطَأ:

(۱) لَا يَقْدِرُ الْمُتَكَبِّرُ الْجَبَّارُ أَنْ يَزْرَعَ بَذْرَ الْحِكْمَةِ فِي قَلْبِهِ: يَكُ خُودِ بَزْرُكٍ بَيْنَ سَتْمَكْرٍ نَمِي تَوَانِدُ بَذْرَ حَكْمَتِي دَر قَلْبِ بَكَارِ،

(۲) لِأَنَّ هَذَا الْقَلْبَ يَبْنَى مِنَ الصُّخُورِ، وَلَكِنْ هَذَا الْحِكْمَةُ: زِيْرَا اَيْنَ قَلْبٍ اَزْ صَخْرَهَا سَاخْتَهْ شَدَهْ، لِيَكِنْ اَيْنَ حَكْمَتِ

(۳) تَنْبَتَ فِي قَلْبِ الْمُتَوَاضِعِ وَتَعَمَّرَ فِيهِ مَدَّةً طَوِيلَةً: دَر قَلْبِ شَخْصٍ فَرُوتَن مِي رُويِد و دَر اَن مَدَتِي طُولَانِي مَانْدَغَار مِي شُود،

٤) كَأَنَّ التَّوَّاضِعَ قَرِينُ الْعَقْلِ وَ التَّكَبَّرُ دَلِيلُ الْجَهْلِ: گویی که تواضع همنشین عقل است و تکبر نشانه جهل!

١٣- اسمی که قبلاً در کلام آمده باشد، چه نوع الف و لامی می‌گیرد؟

(١) عهد ذهنی (٢) عهد حضوری (٣) عهد ذکری (٤) استغراق

١٤- کیف تُنْفَى العبارة التالية؟ «أَسَافِرُ إِلَى مَدِينَتِي فِي الْأُسْبُوعِ الْقَادِمِ.»

(١) لَنْ أَسَافَرَ (٢) لَمْ أَسَافِرْ (٣) لَمَّا أَسَافِر (٤) مَا سَافَرْتُ

١٥- مَا هُوَ الصَّحِيحُ عَنْ أَفْعَالِ العبارة التالية بالترتيب؟ «لِيَرْجِعَ التَّلَامِيذُ إِلَى السَّاحَةِ، وَ لَا يَذْهَبُوا بَعِيداً»

(١) الْأَوَّلُ مَنْصُوبٌ وَ الثَّانِي لِلنَّفْيِ (٢) الْأَوَّلُ أَمْرٌ وَ الثَّانِي لِلنَّفْيِ

(٣) مُضَارِعَانِ مَنْصُوبَانِ (٤) مُضَارِعَانِ مُجْزُومَانِ

١٦- عَيْنٌ فَعَلًا يَصِفُ نَكَرَهُ:

(١) مَنْ يَعْمَلُ صَالِحاً يَشَاهِدُ أَثَرَهُ. (٢) مَا تَعْمَلُ مِنْ خَيْرٍ يَعْلَمُهُ اللَّهُ.

(٣) عَصَفْتُ رِيحاً فِي الشَّاطِئِ خَرَّبَتْ بَيْتاً. (٤) هَذَا الرَّجُلُ فِي مَدِينَتِنَا يَعْمَلُ كَثِيراً.

١٧- عَيْنُ الْجُمْلَةِ الوصفية:

(١) كُنْتُ أَبْحَثُ عَنْ كِتَابٍ يَنَاسِبُ ثَمَنُهُ قَدْرَهُ.

(٢) هَذَا كَلَامٌ حَقٌّ وَ يُؤْمِنُ بِكَلَامِ الْحَقِّ مَنْ يَسْمَعُهُ.

(٣) ذَهَبَ طَالِبٌ إِلَى الْمَدْرَسَةِ فَدَخَلَ الصَّفَّ.

(٤) أَعْطَانِي أَمِينُ الْمَكْتَبَةِ كِتَاباً عِلْمِيّاً حَتَّى أَطَالِعَهُ.

١٨- عَيْنُ حَرْفِ «الَّامِ» لَا يَفِيدُ مَعْنَى الطَّلَبِ:

(١) الْأُمَمُ الْمُسْلِمَةُ لَتَسْتَيْقِظَ مِنْ نَوْمِ الْغَفْلَةِ.

(٢) إِنَّ الْمُؤْمِنِينَ لِيَعْتَمِدُوا عَلَى اللَّهِ فِي جَمِيعِ الْأَحْوَالِ.

(٣) عَلَيْنَا أَنْ نَتَنَاوَلَ الْأَطْعَمَةَ الْمُفِيدَةَ لِنَتَمَتَّعَ بِهَا فِي الْحَيَاةِ.

(٤) لِنَبْحَثَ عَنْ عِلَلِ تَقَدُّمِ الْآخَرِينَ وَ نَجْعَلَهَا نَصَبَ أَعْيُنِنَا.

١١٩- عَيْنُ اللَّامِ بِمَعْنَى «تَا» فِي الْفَارْسِيَّةِ:

(١) لِيَكْرَمَ كُلُّ مِّنَا الْعُلَمَاءَ الْكِبَارَ فِي الْمَجْتَمَعِ.

(٢) نَرْجُو اللَّهَ لِيَجْمَعَ شَعْبُنَا التَّوْفِيقَ وَ السَّعَادَةَ.

(٣) هُوَ يَعْمَلُ كَثِيراً لِتَوْفِيرِ مَا يَحْتَاجُ إِلَيْهِ فِي الْبَيْتِ.

(٤) نَتْلُو آيَاتِ الْحَقِّ لِيَهْدِيَنَا اللَّهُ الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ.

٢٠- عَيْنُ الْخَطَا فِي التَّرْجَمَةِ. (متعلق به سایت ایران عرضه)

(١) رَدَّ هُجُوماً: جلوی یورش را گرفت. (٢) رَدَّ إِلَيْهِ جَوَاباً: برایش پاسخ فرستاد

(۳) رَدَّ فُلَانًا: فلانی را به اشتباه نسبت داد. (۴) رَدَّ الْقَوْل: سخن را نپذیرفت.

## ۲۱- کدام گزینه در مورد «ذو» درست نیست؟

(۱) از لفظ خود مثنی ندارد. (۲) دارای اعراب فرعی است.

(۳) از اسماء خمس به شمار می‌رود. (۴) اسم به معنای دارنده است

## ۲۲- «لِنُحَارِبِ الْأَفْكَارَ السَّيِّئَةَ وَ الْمُرْجَحَهُ دَائِمًا حَتَّى تَبْتَسِمَ لَنَا الْحَيَاةُ». عین الْأَصْحِّ و الْأَدَقُّ فی الترجمة:

(۱) باید با افکار بد و ناراحت کننده پیوسته بجنگیم تا زندگی به ما لبخند بزند!

(۲) همیشه افکار منفی و ناامید کننده با ما می‌جنگند تا نتوانیم به زندگی بخندیم!

(۳) برای جنگیدن دائمی با افکار منفی و ناامید کننده می‌کوشیم و زندگی به ما لبخند می‌زند!

(۴) برای اینکه زندگی به ما لبخند بزند باید دائم افکار منفی و ناراحت کننده را از خود دور کنیم!

## ۲۳- عَيْن الْخَطَا فِي ضَبْط حَرَكَاتِ الْحُرُوفِ:

(۱) خُلِقَ (۲) خُلِقَ (۳) أُسْتُوَاءَ (۴) حَيَوَان

## ۲۴- کدام گزینه جمع «أهل» نیست:

(۱) أَهْلُونَ (۲) أَهْلَاتِ (۳) أَهْلَاتِ (۴) أَهْلَاتِ

## ۲۵- عَيْن الْخَطَا فِي التَّرْجَمَةِ.

(۱) أهل المَدْر: شهرنشینان (۲) أهل الرجل: دارای رفتار مردانه

(۳) أهل الحَضْر: شهرنشینان (۴) أهل الوَبْر: چادرنشینان

## ۲۶- عَيْن الْخَطَا فِي التَّرْجَمَةِ.

(۱) أطراف النَّاس: مردمان سرشناس (۲) أطراف البدن: دو دست و دو پای و سر

(۳) أطراف متعاقده: طرفهای قرار داد (۴) أطراف مَعْنِيه: مقامات ذی صلاح

## ۲۷- عَيْن الْخَطَا فِي التَّرْجَمَةِ.

(۱) شهادة: جهان و کهکشان آشکار (۲) حُمَى الانتخابات: تب و تاب انتخابات

(۳) حزام الأمن: کمربند نجات (۴) شهادة: گواهینامه

## ۲۸- عَيْن خَبَر «كَانَ» مُخْتَلَفًا:

(۱) كان الطالب يتكلم مع أصدقائه حول برنامج سفرتهم العلميه!

(۲) كان الإنسان يستفيد من الديناميت لتسهيل أعماله الصَّعبه!

(۳) كان التلاميذ يقذفون الكرة حتى تدخل المرمى

(۴) كان المُستقَّ الذی ينتج فی کرمان لذيذا!

## ۲۹- از میان افعال ناقصه، کدام فعل به عنوان فعل کمکی سازنده ماضی بعید است؟



(۱) كَانَ (۲) لَيْسَ (۳) صَارَ (۴) أَصْبَحَ

۳۰- بر اساس قواعد درس چهارم، فعل مشخص شده در کدام گزینه به صورت ماضی استمراری ترجمه می‌شود؟

(۱) أَفْضَلَ النَّاسِ مُؤْمِنٌ يَجَاهِدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ.

(۲) سَافَرْتُ إِلَى قَرْيَةٍ شَاهَدْتُ صَوْرَتَهَا أَيَّامَ صِغَرِي.

(۳) أَعُوذُ بِكَ مِنْ نَفْسٍ لَا تَشْبَعُ.

(۴) رَأَيْتُ وَلَدًا يَمْشِي بِسُرْعَةٍ.

۳۱- كيف تُنْفِي العبارة التالية؟ «أسافرُ إلى مدينتي في الأسبوع القادم.»

(۱) لن أسافرَ (۲) لم أسافرَ (۳) لَمَّا أسافرَ (۴) ما سافرتُ

۳۲- عَيْن حرف «اللام» لا يغيِّدُ معنى الطَّلَب:

(۱) الأُمَمُ المُسْلِمَةُ لَتَسْتَقِظَ مِنْ نَوْمِ الْغَفْلَةِ.

(۲) إِنَّ الْمُؤْمِنِينَ لَيَعْتَمِدُوا عَلَى اللَّهِ فِي جَمِيعِ الْأَحْوَالِ.

(۳) عَلَيْنَا أَنْ نَتَنَاوَلَ الْأَطْعَمَةَ الْمُفِيدَةَ لَنَتَمَتَّعَ بِهَا فِي الْحَيَاةِ.

(۴) لَنَبْحَثَ عَنْ عِلَلٍ نَقْدُمُ الْآخَرِينَ وَنَجْعَلَهَا نَصَبَ أَعْيُنِنَا.

۳۳- عَيْنُ الْخَطَا فِي التَّرْجَمَةِ. (تالیف سایت ایران عرضه)

(۱) أَلْقَى الْقَبْضَ عَلَيْهِ: او را دستگیر کرد، او را بازداشت کرد.

(۲) أَلْقَ إِلَيْهِ السَّمْعَ: به او گوش سپرد.

(۳) أَلْقَى عَلَى عَاتِقِهِ: او را سرزنش کرد.

(۴) أَلْقَى الْقَبْضَ عَلَى الْمُشْتَبِهَةِ فِيهِ: فرد مظنون را دستگیر کرد.

۳۴- در چه گویش عامیانه‌ای عبارت «أَخْضِرَ جَوَاوَزَكَ» به صورت «زَيْبُ زَوَاوَزِكَ» گفته می‌شود؟

(۱) خلیج (۲) شامی (۳) عراقی (۴) حجازی

۳۵- در عربی عامیانه از چهار حرف «گ چ پ ژ»، کدام حروف تلفظ می‌شود؟

(۱) «گ چ پ ژ» (۲) «چ پ ژ» (۳) «گ چ ژ» (۴) «گ پ ژ»

۳۶- عَيْنُ الْخَطَا فِي التَّرْجَمَةِ:

(۱) هَؤُلَاءِ عَقْلَاءٌ يَبْتَغُونَ عَنِ الْبَاطِلِ: این عاقلان از باطل دوری می‌کنند.

(۲) هَذَا شَيْطَانٌ لَا تَجْعَلْ لَهُ نَحْوَ عَقْلِكَ سَبِيلًا: این شیطان است برای او به سمت عقلت راهی قرار مده.

(۳) أُولَئِكَ الْأَشْخَاصُ يَعْلَمُونَ وَ لَا يَسْتَوُونَ مَعَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ: آن اشخاص می‌دانند و با کسانی که نمی‌دانند برابر نیستند.

(۴) هَذَا اللِّسَانُ جَرْمُهُ صَغِيرٌ لَكِنَّهُ يَبْتَلِي بِذَنُوبٍ كَثِيرَةٍ: این زبان جرمش کوچک است ولی به گناهان بزرگی مبتلا می‌شود.

۳۷- کدام عبارت در مورد کلمه «امرئ»، اشتباه است؟

(۱) به معنای «مرد» یا «انسان» است.

(۲) همزه آن وجوباً هنگام معرفه شدن حذف و «المرء» نوشته می‌شود.

(۳) از جنس خودش جمع ندارد.

(۴) حالت اعرابی آن همچون دیگر اسم‌های معرب است.

### ۳۸- عین الصحيح عن المفردات:

(۱) حَجَر، مدائن (جمع) ← أَحْجَر، مُدُن (۲) سَنَه، جالس (مترادف) ← عام، قاعد

(۳) مكاتب، مكتابات (مفرد) ← مكتبه، مكتب (۴) خير، شرّ (اصل) ← أخیر، شرور

### ۳۹- کدام گزینه درست است؟

(۱) هل لَمْ يَفْهَمْ سَعِيدٌ؟ (۲) هل إِذَا زُرْتُكَ تَكْرَمُنِي؟

(۳) هل إِنَّ الْأَمِيرَ مَسَافِرٌ؟ (۴) هل تَذْهَبُ؟

۴۰- ماضی و مضارع مصدر شَقَاوَه، شَقِي يَشْقَى است که با سَعَد متضاد است و در فارسی این کلمه چگونه تلفظ می‌شود؟

(۱) شَقَاوَت (۲) شِقَاوَت (۳) شَقَاوَت (۴) هر سه گزینه

### ۴۱- در مورد مضارع «فَقَدَ» کدام گزینه صحیح است؟ (طراحی توسط ایران عرضه)

(۱) به دو صورت يَفْقِدُ و يَفْقُدُ آمده است.

(۲) در المنجد فقط يَفْقِدُ ذکر شده است.

(۳) در فارسی مصدر فُقِدان بیشتر به کار رفته است. در عربی فُقِدان نیز گاهی به کار رفته است.

(۴) همه موارد

### ۴۲- در کدام گزینه معنی «ما» به درستی به کار رفته است؟

(۱) ﴿مَا هَذَا بَشَرًا﴾ این آدمیزاد نیست.

(۲) ﴿مَا عِنْدَكُمْ يَنْقَدُ وَ مَا عِنْدَ اللَّهِ بَاقٍ﴾ آنچه نزد شماست تمام می‌شود و آنچه نزد خداست ماندگار است.

(۳) ﴿مَا عَلَّمْنَاهُ الشُّعْرَ﴾: به او شعر نیاموختیم.

(۴) هر سه گزینه

### ۴۳- «دانش افزایی برای دبیر» درگوش عَمِيَانَه کدام فعل امر «إِطْلَعْ بَرّه» گفته می‌شود؟

(۱) إِفْعَلْ (۲) أَخْرُجْ (۳) أَقْعُدْ (۴) إِعْلَمْ

### ۴۴- «أَخ» به معنای مانند در کدام عبارت به کار رفته است؟

(۱) رَبِّ أَخٍ لَكَ لَمْ تَلِدْهُ أُمُّكَ (۲) إِنَّ أَخَاكَ مَنْ آسَاكَ

(۳) هَذَا أَخُو ذَلِكَ (۴) هیچکدام

### ۴۵- کدام گزینه مترادف نیستند؟



(۱) آخر و آخر (۲) اجلس و اقعُد (۳) قَبَل و باس (۴) مخزن و مستودع

۴۶- درمورد « اجلس و اقعُد » کدام گزینه صحیح است؟

- (۱) جلس و قَعَد هم معنا هستند. اما برخی میان آنها فرق قائل اند.  
 (۲) امروزه در گویش عامیانه اقعُد و در فصیح اجلس گفته می شود.  
 (۳) اقعُد را در گویش محلی عراق اقعُد، در کویت اقعُد و در سوریه عُد می گویند.  
 (۴) همه موارد

۴۷- حرف «ج» در عربی به شکل های مختلف معرب می شود در کدام گزینه به درستی بیان نشده است؟

- (۱) چاد: تشاد (۲) چین: الصین (۳) چنگ: سنج (۴) چای: شای

۴۸- کدام گزینه معادل « کمک کرد » در عربی نیست؟

- (۱) سَاعَدَ (۲) حَاوَلَ (۳) أَعَانَ (۴) أَغَاثَ

۴۹- کدام گزینه معنای کلمه ی «دَفَعَ» نیست؟

- (۱) هُل داد (۲) دفع کرد، (۳) خالی کرد (۴) پرداخت

۵۰- کدام گزینه به درستی بیان نشده است؟

- (۱) « راسِب » به معنای « مردود » در مقابل « ناجِح » به معنای « قبول » قرار دارد.  
 (۲) « نَشِيط » به معنای « چالاک » و « فَعَّال » است.  
 (۳) « راقِد » به معنای « بستری » و « خوابیده » است و با « نائم » مترادف است.  
 (۴) رَقَدَ الشَّخْصُ: نام لیلاً او نهاراً

۵۱- کدام گزینه به وسیله ی آن می توان ترکیب وصفی را شناخت؟

- (۱) با افزودن «تر» یا «ترین» به آخر ترکیب.  
 (۲) افزودن فعل ربطی به آخر ترکیب ها  
 (۳) افزودن «ی» یا «بسیار» بین دو کلمه.  
 (۴) هر سه گزینه

۵۲- کدام گزینه به درستی بیان نشده است؟

- (۱) «أداة» به معنای «ابزار» است که در فارسی به شکل جمعی « ادوات » کاربرد دارد.  
 (۲) «آله» به معنای «دستگاه» است که در فارسی نیز به همین صورت نوشته می شود.  
 (۳) «شَیْطَان» معادل «اهریمن» در فارسی است.  
 (۴) «نَقَّذَ» به معنای « نجات داد» و مترادف با « نَجَّى » است.

۵۳- کدام گزینه به درستی بیان نشده است؟ (ناشر سایت ایران عرضه)

- (۱) در زبان عربی فصیح چهار حرف گ، چ، پ، ژ وجود ندارد؛ لذا اسم هایی مانند پاکستان و پروین را پاکستان و بروین تلفظ می کنند و می نویسند.

- (۲) حرف «پ» گاهی به «ف» نیز تبدیل شده است: مثال: پیروز: فِیروز
- (۳) در ترکیب هایی مانند: «بَابُ الْمَنْبَرِ الْقَدِيمِ لِلْمَسْجِدِ النَّبَوِيِّ» ترجمه حرف جرّ لازم است.
- (۴) در زبان عربی مانند فارسی و انگلیسی فرمول خاصی برای ماضی نقلی وجود ندارد.

#### ۵۴- درمورد اصطلاح «لَا بَأْسَ» کدام گزینه صحیح نیست؟

- (۱) اصطلاحی معادل «اشکالی ندارد.» است.
- (۲) در گویش سعودی «ما فی مُشْکِلَه» گفته می شود.
- (۳) در گویش عراقی «مِخَالِف» گفته می شود.
- (۴) خود کلمه «بَأْس» به معنای گناه است.

#### ۵۵- کدام یک از گزینه های زیر صحیح نمی باشد؟

- (۱) واقف و قائم به معنی ایستاده هست اما واقف به معنی توقف کننده و قائم به معنی برپاخیزنده است
- (۲) مکتب به معنای دفتر کار است و جمع آن نیز مکاتب می شود
- (۳) کلمه خیر در خیرِمن اسم تفضیل و در اصل اخیر بوده
- (۴) شجرات جمع شجر و شجرت است

#### ۵۶- عین الترجمة الصحيحة: مَنْ زَرَعَ الْعُدْوَانَ حَصَدَ الْخُسْرَانَ؟

- (۱) هر کس دشمنی کاشت زیان درو کرد
- (۲) هر کس دشمنی بکارد زیان درو می کند
- (۳) هر کس دشمنی کاشته بود زیان درو می کرد
- (۴) ترجمه ۱ و ۲ صحیح می باشد

#### ۵۷- کدام یک از حروف مشبه برای تاکید نمی آید؟

- (۱) إِنَّ (۲) أَنَّ (۳) لَكِنَّ (۴) لَعَلَّ

#### ۵۸- در مورد حرف مشبه بالفعل (لَعَلَّ) کدام گزینه صحیح نیست؟

- (۱) در گویش عامیانه به صورت «لَعَلَّتْ» گفته می شود.
- (۲) اگر یاء متکلم به آن وصل شود، به هر دو صورت با نون وقایه و یا بدون آن می آید.
- (۳) گاهی به دنبال آن (ما) ی کافه می آید و آن را از عمل باز می دارد
- (۴) گاهی لام اوّل این کلمه حذف و گفته می شود «عَلَّ»

#### ۵۹- کدام گزینه درمورد دو حرف مشبه بالفعل (لَعَلَّ-لَيْتَ) صادق نیست؟

- (۱) در ترجمه صحیح فعل بعد از لَيْتَ و لَعَلَّ باید به سیاق عبارت توجه کرد.
- (۲) فعل مضارع در جمله دارای لَيْتَ و لَعَلَّ به صورت مضارع التزامی ترجمه می شود.

۳) اگر یاء متکلم به لیت و لعل وصل شود ازنون وقایه می توان استفاده کرد.

۴) اگر مای کافه به لیت و لعل وصل شود آن دو را از عمل باز می دارد.

۶۰- «لا»ی به معنای «نه» در پاسخ به کدام یک از استفهام سازها زیر می آید؟

- ۱) هَلْ      ۲) أ      ۳) كَيْفَ      ۴) ۲۰۱

۶۱- کدام گزینه در مورد «لا»ی نفی جنس صادق نیست؟

۱) لای نفی جنس یکی از نواسخ است .

۲) لای نفی جنس بر خلاف «إِنَّ» عمل می کند.

۳) لای نفی جنس همان گونه که از نامش پیداست، وجود آن جنس را نفی می کند.

۴) وجه تسمیه لای نفی جنس را به دانش آموز توضیح می دهیم.

۶۲- در کدام گزینه «لا»ی نفی جنس به کار رفته است؟

۱) ﴿... إِنَّ اللَّهَ لَا يَضِيعُ أَجْرُ الْمُحْسِنِينَ﴾ التَّوْبَةِ: ۱۲۰

۲) ﴿وَلَا تَسُبُّوا الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ فَيَسُبُّوا اللَّهَ...﴾ الْآنْعَام: ۱۰۸

۳) ﴿... لَا جِهَادَ كَجِهَادِ النَّفْسِ...﴾ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلِي

۴) ﴿فَهَذَا يَوْمُ الْبَعْثِ وَلَكِنَّكُمْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ﴾ الْرُّوم: ۵۶

۶۳- کدام گزینه صحیح است؟ (تهیه شده توسط ایران عرضه)

۱) تَمَثَّالٌ مِنْ حَجَرٍ أَوْ خَشَبٍ أَوْ حَدِيدٍ يُعْبَدُ مِنْ دُونِ اللَّهِ: الصَّنَم

۲) عَضُوٌّ مِنْ أَعْضَاءِ الْجِسْمِ يَقَعُ فَوْقَ الْجَذْعِ: الصَّنَم

۳) اَلتَّارِكُ لِلْبَاطِلِ وَ اَلْمُتَمَائِلُ إِلَى الدِّينِ الْحَقِّ: الصَّنَم

۴) آلَهُ ذَاتُ يَدٍ مِنَ الْخَشَبِ وَ سَنْ عَرِيضَهُ مِنَ الْحَدِيدِ يُقَطَّعُ بِهَا: الصَّنَم

۶۴- در مورد این عبارت «كُلُّ طَعَامٍ لَا يُذَكَّرُ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ، فَإِنَّهُ هُوَ دَاءٌ وَ لَا بَرَكَةَ فِيهِ.» کدام گزینه صحیح نیست؟

۱) اسم «فاعل»      ۲) نوع لا: در لا بَرَكَةُ لای نفی جنس

۳) نوع لا: در لا يُذَكَّرُ لای نفی      ۴) فعل مجهول: لا يُذَكَّرُ

۶۵- کدام گزینه در مورد «الَّذِي، الَّتِي، الَّذِينَ» صحیح نیست؟

۱) این کلمات و در آغاز جمله به معنای «کسی که؛ کسی که؛ کسانی که» است.

۲) در زبان عربی «اسم موصول» نام دارند.

۳) هرگاه این کلمات بعد از یک اسم دارای «أل» بیاید، به معنای «که» است.

۴) ﴿يَا قَوْمِ ادْخُلُوا الْأَرْضَ الْمُقَدَّسَةَ الَّتِي كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ...﴾ الْمَائِدَةِ: ۲۱ الَّتِي: درآیه معنی کسی که می دهد.

۶۶- در باره مرادفات کلمه أَخْضَرَ کدام گزینه صحیح است؟

(۱) آتی (۲) جاء ب (۳) اجْتَلَب (۴) هر سه گزینه

۶۷- درباره کلمه «قربان» کدام گزینه صحیح نیست؟

(۱) معنای آن در فارسی و عربی فرق دارد.

(۲) قربان در فارسی « نزدیک شدن » گفته شده است.

(۳) اصل معنای « قربان » نزدیک شدن و مصدری از فعل « قَرَّبَ » است.

(۴) الْقُرْبَان جمع آن الْقَرَابین است. آنچه که مسلمانان در راه خدا قربانی کنند

۶۸- در جای خالی « فعل ا مر » مناسب بنویسید... یا لاعبان ..... مِنْ الْحَافِلَه.

(۱) انْزَلُوا (۲) انْزِلَنَّ (۳) انْزِلَا (۴) انْزِلْ

۶۹- در جای خالی « فعل نهی » مناسب بگذارید یا اخوتی، رجاء؟ ..... اُبدأ.

(۱) لا تَكْذِبْ (۲) لا تَكْذِبَنَّ (۳) لا تَكْذِبِي (۴) لا تَكْذِبُوا

۷۰- این عبارت « ما بَيْنَ الصُّبْحِ وَاللَّيْلِ » توضیح کدامیک از کلمات زیر است.

(۱) الطَّارِجُ (۲) النَّهَارُ (۳) الْأَبْيَضُ (۴) الْأَحْمَرُ

۷۱- درباره « انتقام » به کدام یک از گزینه های زیر که حاوی آیات یا کلمات حکیمانه است، می توان استشهاد کرد؟

(۱) اُنْظُرْ إِلَى مَا قَالَ وَ لَا تَنْظُرْ إِلَى مَنْ قَالَ.

(۲) ﴿لَيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَى﴾

(۳) إِذَا قَدَرْتَ عَلَى عَدُوٍّ؛ فَاجْعَلِ الْعَفْوَ عَنْهُ شُكْرًا لِلْقُدْرَةِ عَلَيْهِ

(۴) ﴿رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي﴾

۷۲- جواب احتمالی سوال « مَتَى تَلْعَبْنَ كُرَه الْمِنْصَدَه؟ » در کدام گزینه به درستی بیان شده است؟

(۱) فی شارعِ نِضال. (۲) نَحْنُ بِخَيْرٍ. (۳) فی السَّاعَةِ الثَّامِنَةِ. (۴) بِالطَّائِرَةِ.

۷۳- در کدام گزینه اسامی روزهای هفته به ترتیب به درستی بیان شده است؟

(۱) يَوْمُ السَّبْتِ / الْأَحَدِ / الْأَثْنَيْنِ / الثَّلَاثَاءِ / الْأَرْبَعَاءِ / الْخَمِيسِ / الْجُمُعَةِ

(۲) يَوْمُ الْأَحَدِ / السَّبْتِ / الْأَثْنَيْنِ / الثَّلَاثَاءِ / الْأَرْبَعَاءِ / الْجُمُعَةِ / الْخَمِيسِ

(۳) يَوْمُ الْأَحَدِ / السَّبْتِ / الثَّلَاثَاءِ / الْأَثْنَيْنِ / الْخَمِيسِ / الْأَرْبَعَاءِ / الْجُمُعَةِ

(۴) يَوْمُ السَّبْتِ / الْأَحَدِ / الثَّلَاثَاءِ / الْأَثْنَيْنِ / الْخَمِيسِ / الْجُمُعَةِ / الْأَرْبَعَاءِ

۷۴- برای فعل زیر ضمیر مناسب انتخاب کنید. .... يَقْدِرَنَّ .

(۱) أَنْتُمْ (۲) هُمْ (۳) هُنَّ (۴) نَحْنُ

۷۵- توضیح مناسب کلمه « الْغَابَه » در کدام گزینه آمده است؟ (ایران عرضه)

(۱) أَرْضٌ وَاسِعَةٌ فِيهَا أَشْجَارٌ كَثِيرَةٌ. (۲) طَائِرٌ أَسْوَدُ اللَّوْنِ لَيْسَ جَمِيلَ الصَّوْتِ.

(۳) وَقْتُ نِهَايَةِ النَّهَارِ وَبِدَايَةِ اللَّيْلِ. (۴) هُوَ الَّذِي يَدْخُلُ الْبَيْتَ بِدَعْوِهِ أَوْ بِغَيْرِ دَعْوِهِ.

۷۶- متضادّ کلمه « صَدَاقَه » در کدام گزینه آمده است؟

- (۱) كَذَبَ (۲) غَالِيَه (۳) عَدَاوَه (۴) فَرِحَ

۷۷- کدام گزینه به درستی بیان شده است؟

(۱) عام: (اسم) الجمع: أعوام / العام: السنه / رأس العام: أوّلُه

(۲) عام الحُزْن: العام العاشر من بعثه النبی و هو العام الذي تُوقَى فيه أحبّ النَّاسِ إلى الرسول و آثرهم عنده؛ زوجته خدیجه، و عمّه أبوطالب.

(۳) عام الفیل: العام الذي هجم فيه الأحباش بأفياهم على الكعبه، و فيه كانت ولاده النبی. (ص)

(۴) هر سه گزینه صحیح است.

۷۸- در پاسخ " آین " از کدام کلمات استفاده میکنیم؟

(۱) تحت، عند، امام، خلف (۲) هُنَا، هُنَاكَ، عَلَى ؛ فِی

(۳) تمام ظرف های مکان (۴) همه موارد

۷۹- کدام گزینه مترادف کلمه "أَعْطَا" نیست؟

- (۱) مَنَحَ (۲) أَخَذَ (۳) هَبَّه (۴) اِيتَاءَ

۸۰- مترادف کدام گزینه ها صحیح نیست؟

(۱) سنه = عام (۲) لما = عندما = حينما

(۳) الاراذل = الافاضل (۴) رای = شاهد

۸۱- کدام گزینه نادرست است:

(۱) بحر: دریا جمع آن أَبْحُر (۲) نار: آتش جمع آن نيران

(۳) وجع: صورت جمع آن أوجه (۴) شارع: خیابان جمع آن شوارع

۸۲- برای جمله " مَنْ زَرَعَ الْعَدْوَانَ ؛ حَصَدَ الْخَسْرَانَ " دو ترجمه ذکر شده برای توضیح به دانش آموز کدام مورد کافی است.

(۱) ادوات شرط معرفی و معنای آنها بیان شود .

(۲) فعل شرط و جواب شرط هر گاه ماضی باشد میتوان آنها را به صورت مضارع معنی کرد.

(۳) همین اندازه بدانکه جمله دو ترجمه میتواند داشته باشد و هر دو صحیح است کافی است .

(۴) همه گزینه ها

۸۳- ترجمه صحیح را انتخاب کنید.

(۱) تَفَكَّرُ سَاعَهُ خَيْرٍ مِنْ عِبَادَةِ سَبْعِينَ سَنَةً. ساعتی اندیشیدن بهتر از عبادت هفتاد سال است

(۲) يَخَافُ الْفَرَسُ وَ يَسْأَلُ بَقَرَهُ جَنْبَ النَّهْرِ. اسب ترسید و گاوی کنار رودخانه از او سؤال کرد.

۳) التُّفَّاحُ مِنَ الْفَوَاحِ اللَّذِيذَةِ. پرتقال از میوه های لذیذ است.

۴) لَيْسَتْ كُرَةُ الْقَدَمِ رِيَاضَةً مَحْبُوبَةً عِنْدَ الْأَوْلَادِ. تنیس از ورزش های محبوب نیست.

۸۴- نام تصویر مقابل در کدام گزینه آمده است؟ (تنظیم توسط فروشگاه ایران عرضه)



۱) هَذِهِ فَرشاه (۲) هَذِهِ وَرْدَه

۳) هَذِهِ طَائِرَه (۴) هَذِهِ فَاكِهَه

۸۵- کدام گزینه شرح عبارت « الْمُسْتَوْصَف » است؟

۱) رِيَاضَهُ مَعْرُوفَهُ وَ مَحْبُوبَهُ (۲) كِتَابٌ لِشَرَحِ مَعَانِي الْكَلِمَاتِ

۳) رِيَاضَهُ مَعْرُوفَهُ وَ مَحْبُوبَهُ (۴) مَكَانٌ لِفَحْصِ الْمَرَضَى وَ لِعِلَاجِهِمْ

۸۶- کدام گزینه به درستی معادل فارسی به عربی بیان نشده است؟

۱) معادل « من می روم » « أنا أذهب »

۲) معادل « تو می روی » « أنت تذهب »

۳) معادل « او می رود » « هو يذهب و هي تذهب »

۴) معادل « ما می رویم » « نحن نذهب »

۸۷- أَى مِنْ الْأَسْمَاءِ التَّالِيَةِ صَحِيحٌ؟

۱) فَائِزَات: مفرد مونث: ترجمه: برندگان (۲) شُبَّان: جمع مکسر: ترجمه: جوانان.

۳) الْبِنْتَان: مثنی مذکر: ترجمه: دو دختر. (۴) الْغُرَفَه: مفرد مذکر: ترجمه: اتاق خواب

۸۸- عَيِّنِ الْعِبَارَةَ الَّتِي جَاءَ فِيهَا جَمْعُ سَالِمٍ لِلْمَوْنِ؟

۱) إِلَهِي نَبِّهْنِي بِذِكْرِكَ فِي أَوْقَاتِ الْغَفْلَةِ.

خدایا مرا در اوقات بی خبری و غفلت با یادت بیدار کن.

۲) هَؤُلَاءِ الْمُعَلِّمَاتُ تَنْجَحْنَ تَلْمِيزَاتِهِنَّ

این معلمان زن باعث موفقیت دانش آموزانشان می شوند.

۳) فِي هَذِهِ الْعَابَةِ أَصْوَاتٌ جَمِيلَةٌ لِطَيُورٍ.

در این جنگل صدای پرندگان زیبایی به گوش می رسد.

۴) إِنْشَدْتُ هَذِهِ الْأَبْيَاتَ الْجَمِيلَةَ فِي الْوَصْفِ الْأَمِّ.

این ابیات زیبا را در وصف مادرم خواندم.

۸۹- أَى مِنْ عَلَامَاتِ الْأَسْمَاءِ لَيْسَتْ فِي اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ؟

۱) التَّنْوِين (۲) الْأَلْفُ وَاللَّامُ (أَلِ التَّعْرِيفِ)

۳) الرَّفْع (۴) النَّدَاءُ



۹۰- عَيْن ما لیس فیہ مونثاً؟ (iranarze.ir)

- (۱) بیضاء (۲) عطشی (۳) دنیا (۴) غضبان

۹۱- عَيْن الخطاء؟

- (۱) أرض: مونث معنوی ومجازی (۲) حمزه: مونث لفظی  
(۳) زهراء: مونث حقیقی (۴) سوداء: مذکر حقیقی

۹۲- ميز المونث المعنی الحقیقی فیما یلی:

- (۱) بقره (۲) شمس (۳) حمزه (۴) لیلی

۹۳- ما هو المضارع جمع المونث الغایب، من فعل «رَجَعْنَ»؟

- (۱) تَرْجَعْنَ (۲) يَرْجَعْنَ (۳) يَرْجَعُونَ (۴) تَرْجَعِينَ

۹۴- ما هی الأفعال المناسبه للضمیر «هما»؟

- (۱) ضَرَبَا - ضَرَبَتَا (۲) ضَرَبْتُمَا - ضَرَبَا (۳) ضَرَبْنَا - ضَرَبْتُمَا (۴) ضَرَبَا - ضَرَبْنَا

۹۵- ما هو الخيار الصحيح فیما يتعلق بـ "الصحراء"؟

- (۱) مقصور (۲) ممدود (۳) منقوص (۴) صحيح الآخر

۹۶- عَيْن العبارة ما جاء فیہ اسم نكرة؟

- (۱) «أرسلنا إلى فرعون رسولا، فعصى فرعون الرسول...».

- (۲) أی الفرقین أقوى؟ ما هو رأيك.

- (۳) لَقَدْ تَعَادَلَا مَرَّةً ثَانِيَةً بِلَا هَدَفٍ.

- (۴) الْفَرِيقَانِ تَعَادَلَا الْيَوْمَ وَ مَا ذَهَبَا إِلَى نَهَابِي.

۹۷- عين الخطاء فی اسماء الاشارة التالیة؟

- (۱) هذه مساجد المدينة (۲) هولاء اشجار قويه

- (۳) هناك مطار (۴) ذلك مدرسه علمیه

۹۸- عَيْن ما لیس فیہ اسم عَلم؟

- (۱) كَانَتِ الْأَفْرَاسُ تَجْتَمِعُ جَنْبَ صَاحِبِهَا هَاشِمٍ!

- (۲) مَعْبَدٌ كُرْدُكُلَا فِي مَازَنْدَرَانَ أَحَدُ الْأَثَارِ الْقَدِيمَةِ!

- (۳) حَدِيقَهُ شَاهِزَادَةُ قُرْبَ كِرْمَانِ جَنَّتْ فِي الصَّحْرَاءِ!

- (۴) سَافَرْتُ تِلْكَ الْأَيَّامَ السَّعِيدَةَ لِزِيَارَةِ صَدِيقِي الْحَمِيمِ!

۹۹- عين عائد الصله محذوفاً:

- (۱) نحفظ كثيراً من الأحاديث النبويه التي ترشدنا إلى الصراط المستقيم!

(۲) یمیت الله کلّ ما هو یخلق فی السماوات و الأرض!

(۳) نحن من نحبّ مساعده الآخرين فی کلّ الاوقات!

(۴) هو الذی جاهد فی الحياه حقّ الجهاد!

۱۰۰- للعباره « هو ما يجوز أن يلحقه التتوين و حركات لإعراب كلها» أى مما یلی هو التعریف؟

(۲) صیغه منتهی الجموع

(۱) اسم غیر منصرف

(۴) اسم ممنوع من الصرف و اسم علم

(۳) اسم منصرف

